

# DOPPIO MONITOR

COMPACT THIN & LIGHT PORTABLE DUAL MONITOR

MANUALE D'USO ITALIANO



FHD

Full HD resolution  
1920 × 1080

IPS

Super TFT  
display



Ultra slim  
& light weight



Ultra Wide  
Viewing Angle



Improve  
efficiency



Extremely  
compact & portable



M1, M2, M3

Apple M1, M2, M3  
Chip Compatible

Copyright © 2024 MISURA Store s.r.o. Tutti i diritti riservati.

Nessuna parte di questo manuale, compresi i prodotti e il software descritti nel presente manuale, può essere riprodotta, trasmessa, trascritta, archiviata in un sistema di archiviazione dati o tradotta in qualsiasi lingua in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, ad eccezione della documentazione conservata dall'Acquirente, per scopi di backup senza il consenso scritto di MISURA Store s.r.o. ("MISURA").

La garanzia del prodotto o del servizio è nulla se: (1) il prodotto viene riparato, modificato o alterato senza il consenso scritto di MISURA o (2) il numero di serie del prodotto è illeggibile o mancante.

I dati tecnici e le informazioni contenute in questo manuale sono forniti a solo titolo informativo, sono soggetti a modifiche in qualsiasi momento senza preavviso e non devono essere interpretati come un impegno da parte di MISURA.

MISURA non è responsabile per eventuali errori o imprecisioni che potrebbero apparire in questo manuale, inclusi i prodotti e il software descritti in questo manuale.

## MODELLI

### **Monitor 12" 3M1200S1**

Adattivo al pannello del laptop:  
Lunghezza 263 – 373 mm  
Larghezza > 185 mm  
Spessore < 8,5 mm

### **Monitor 13.3" 3M1303S1**

Adattivo al pannello del laptop:  
Lunghezza 293 – 413 mm  
Larghezza > 204 mm  
Spessore < 8,5 mm

### **Monitor 14" 3M1400S1**

Adattivo al pannello del laptop:  
Lunghezza 309 – 425 mm  
Larghezza > 209 mm  
Spessore < 8,5 mm

### **Monitor 15" 3M1500S1**

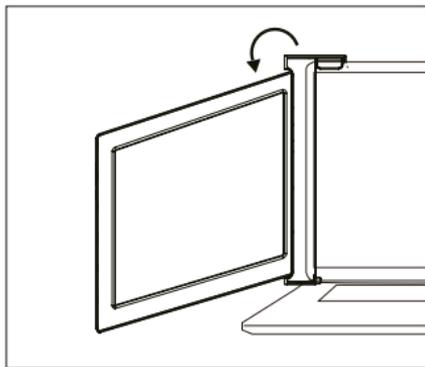
Adattivo al pannello del laptop:  
Lunghezza 332 – 442 mm  
Larghezza > 222 mm  
Spessore < 8,5 mm

## AVVISO

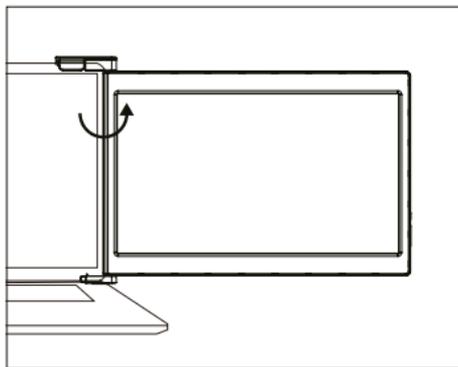
Maneggiare il doppio monitor con cura e non esercitare pressione sugli schermi per evitare di danneggiarli. Non superare l'angolo di rotazione massimo indicato di seguito:

### ANGOLO DI ROTAZIONE DELLO SCHERMO:

#### Schermo sinistro (0° - 235°)



#### Schermo destro (0° - 180°)



Il doppio monitor MISURA consuma comunque una piccola quantità di energia quando è in funzione in modalità standby. Per risparmiare energia, ridurre gli sprechi e uno stile di vita a basse emissioni di carbonio, si consiglia vivamente di scollegare i collegamenti dei cavi quando non si utilizza il doppio monitor MISURA.

# CONTENUTO

PANORAMICA DEI COMPONENTI.....	1
INGRESSO E PULSANTI .....	2
CAPPUCCI PROTETTIVI .....	3
COSTRUZIONE .....	4
METODI DI COLLEGAMENTO .....	5 – 6
INSTALLAZIONE DRIVER – WINDOWS.....	7
INSTALLAZIONE DRIVER – MAC.....	8
CONFIGURAZIONE VISUALIZZAZIONE SU LAPTOP – PC .....	9
CONFIGURAZIONE DISPLAY DEL COMPUTER PORTATILE – MAC.....	10
SPECIFICHE TECNICHE .....	11
FAQ .....	12
PULIZIA E MANUTENZIONE .....	13
INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA .....	15

# PANORAMICA DEI COMPONENTI

1

## DUÁLNI MONITOR

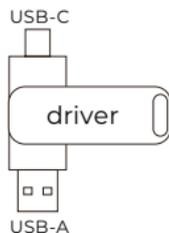


USB-C a  
Cavo USB-C



2 USB-A accesi  
Cavo USB-C

chiavetta USB  
(Incluso driver)

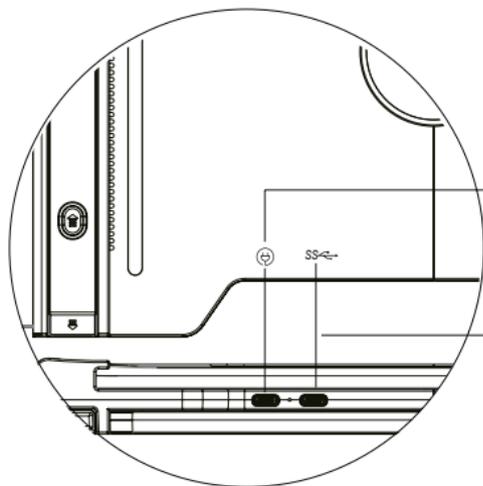


6 × Cappucci protettivi



## INGRESSI E PULSANTI

2



### USB-C PD

(Se è necessaria alimentazione, si consiglia di utilizzare un alimentatore per laptop (tipo C) per alimentare il dispositivo o caricabatterie PD)

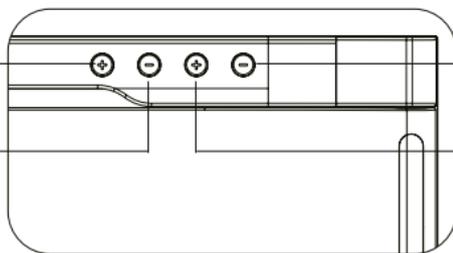


### USB-C perfettamente funzionante

(Per ricevere vari input da una porta USB-A o USB-C)

Luminosità +  
(schermo sinistro)

Luminosità -  
(schermo sinistro)



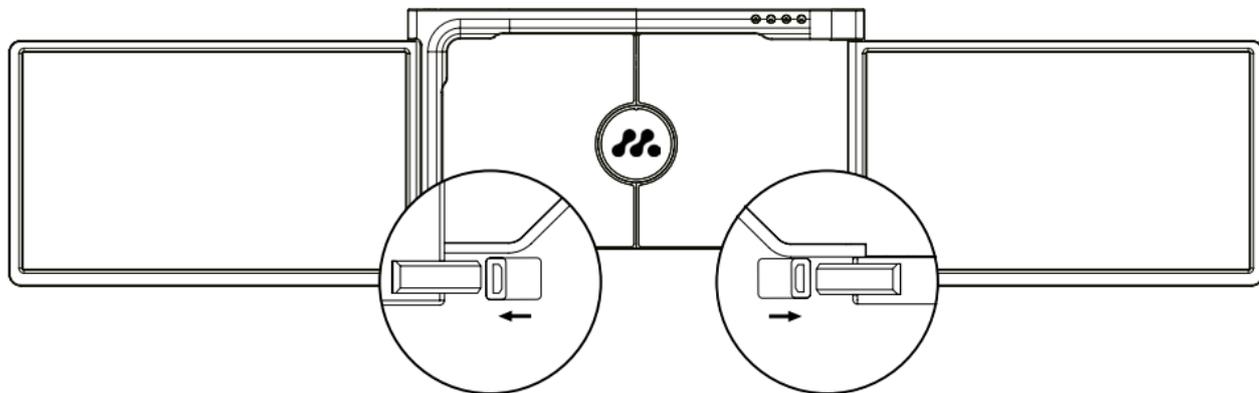
Luminosità -  
(schermo destro)

Luminosità +  
(schermo destro)

## CAPPUCCI PROTETTIVI

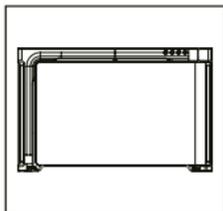
3

Se il tuo laptop è di tipo ultrasottile (spessore dello schermo del laptop  $\leq 6$  mm), utilizza i cappucci protettivi per evitare che i monitor si spostino.

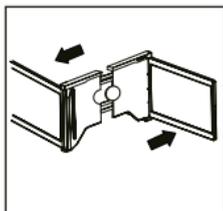


## COSTRUZIONE

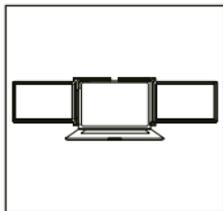
4



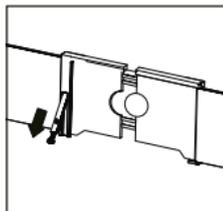
**1.** Rimuovi il doppio monitor dalla confezione.



**2.** Apri due schermi nelle direzioni descritte in questa figura.



**3.** Posiziona il supporto sul retro dello schermo e premilo con decisione per coprire i bordi e adattarlo allo schermo del laptop.

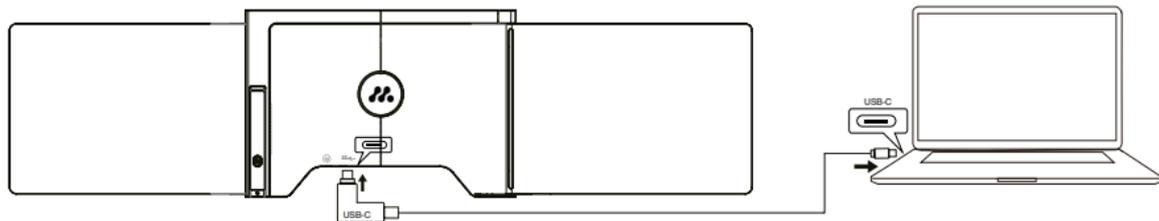


**4.** Sollevare il supporto tirando l'estremità del supporto esteso nella posizione desiderata. Per ritrarlo, tenere premuto il pulsante finché non si ritrae nella posizione originale.

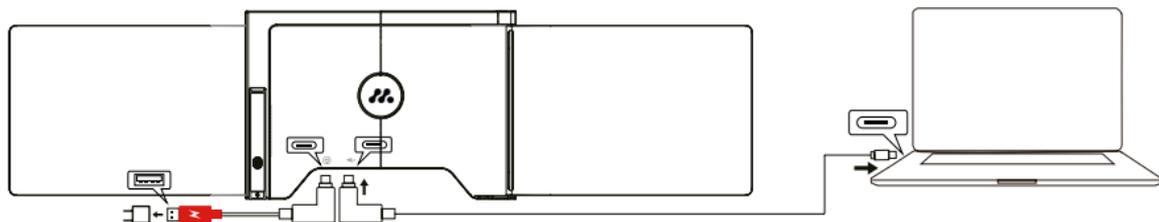
**5.** Utilizzando i cavi necessari, collega un'estremità al doppio monitor e l'altra al laptop. Per un uso a lungo termine, collegare un adattatore di alimentazione esterno da 5 V/3 A (o un alimentatore PD) o alimentatore per laptop (con tipo C).

### 1. Collegamento di un doppio monitor con un cavo da USB-C a USB-C

NOTA: dopo aver installato il driver, il doppio monitor MISURA può essere alimentato tramite un cavo se la potenza in uscita è  $> 10$  W.



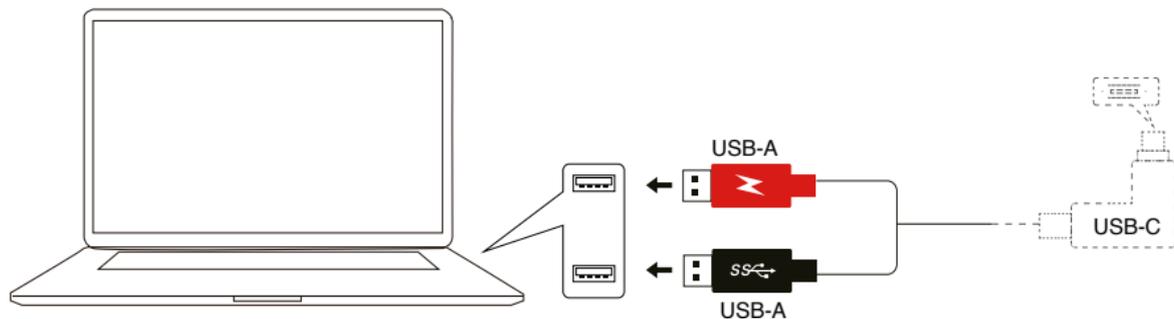
**Se la potenza in uscita della porta del notebook è inferiore a 10 W, è necessario utilizzare un alimentatore esterno per il doppio monitor MISURA.**



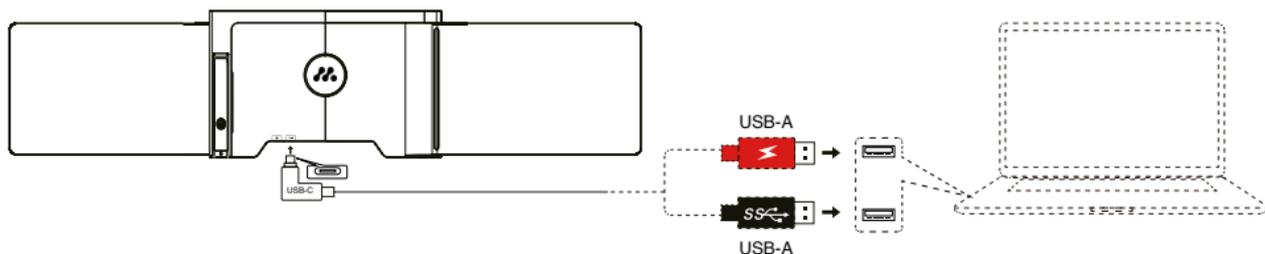
Se il doppio monitor è collegato a una fonte di alimentazione esterna (alimentatore 5 V 3 A) e il laptop è collegato al doppio monitor MISURA tramite una porta USB-C perfettamente funzionante, il laptop può essere caricato anche tramite la fonte di alimentazione esterna.

## 2. Connessione a doppio monitor tramite 2 cavi da USB-A a USB-C

**Passaggio 1:** Innanzitutto collega entrambi i connettori USB-A al laptop o all'adattatore.



**Passaggio 2:** Collegare quindi i connettori USB-C al doppio monitor MISURA.



# INSTALLAZIONE DEL DRIVER – WINDOWS

6

## 1. Versione Windows 10 o successiva

Il driver verrà installato automaticamente dopo aver collegato il doppio monitor al laptop utilizzando un cavo USB-C o USB-A. Assicurati che il tuo laptop sia connesso a Internet. Al termine dell'installazione, riavviare il laptop per utilizzarlo.



## 2. Altre versioni di Windows

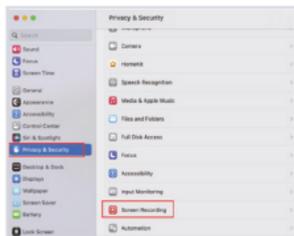
- Inserire l'unità USB nel laptop per caricare il driver. La cartella „Driver“ apparirà sul desktop del portatile o in „Risorse del computer (PC)“. (Nota: installare il driver nella cartella predefinita.)
- Aprire la sottocartella e fare doppio clic sui potenti driver e seguire le istruzioni per completare l'installazione del driver.
- Riavviare il portatile dopo l'installazione riuscita.
- Collegare il doppio monitor al laptop e quindi il doppio monitor è pronto per l'uso.

### NOTA: Windows 7

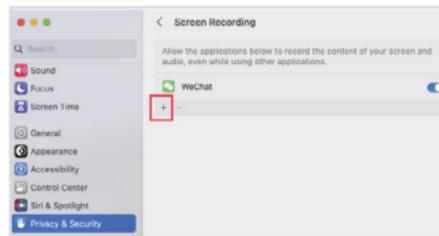
- Se il driver di Windows 7 non viene installato correttamente, utilizzare il laptop come di seguito: Digita „Pannello di controllo“ ----- „Sistema e sicurezza“ ----- „Aggiornamento Windows“ ----- „Verifica aggiornamenti“.  
Aggiorna all'ultima versione
- Aprire la cartella „driver“, fare doppio clic sui potenti driver e seguire le istruzioni per completare l'installazione del driver.
- Riavviare il portatile dopo l'installazione riuscita.
- Collegare il doppio monitor al laptop e quindi il doppio monitor è pronto per l'uso.

# INSTALLAZIONE DEL DRIVER – MAC

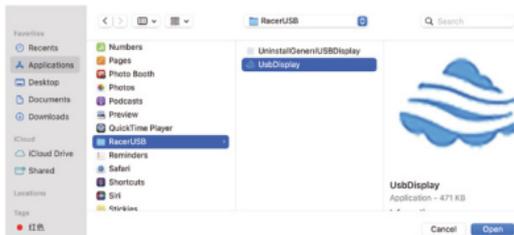
1. Per caricare il driver, inserire l'unità USB nel laptop.  
La cartella „Drivers“ apparirà sul desktop del laptop.
  2. Apri la cartella „Drivers“ e trova „mac OS“.
  3. Accedi a „System Preferences“ (Preferenze di Sistema) > „Security & Privacy“ (Sicurezza e privacy) > „Screen Recording“ (Registrazione dello schermo) > „Unlock“ (Sbloccare).  (ID Apple e password richiesti) > „Controlla UsbDisplay“. 
  4. Al termine dell'installazione, riavviare il laptop.
  5. Collegare il doppio monitor MISURA al laptop, quindi il doppio monitor è pronto per l'uso.
- NOTA:** se non è possibile trovare l'unità, utilizzare il MacBook come indicato di seguito:



1. Accedi a „Preferenze di Sistema“ > „Sicurezza e privacy“ > „Registrazione schermo“



2. Clic al pulsante „+“ simbolo come mostrato nell'immagine per aggiungere il driver.



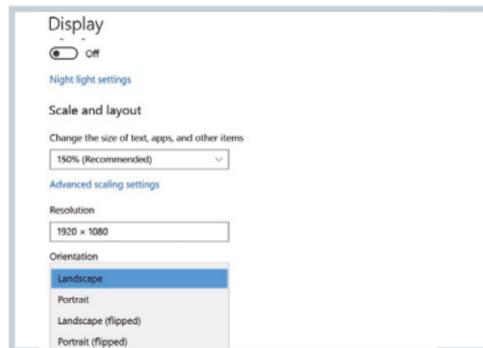
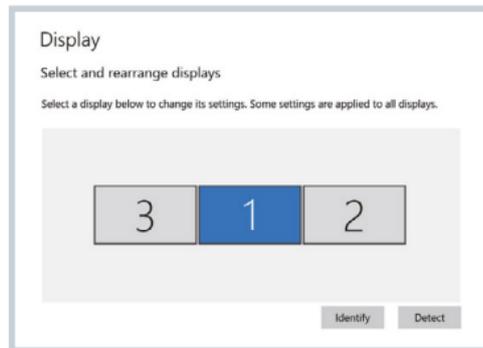
3. Fare clic su „Applicazioni“ > „RacerUSB“ > „usbDisplay“ > „Apri“
4. Seguire le istruzioni per aggiungere il driver.
5. Al termine dell'installazione, riavviare il laptop.
6. Collegare il doppio monitor al laptop e il doppio monitor sarà pronto per l'uso.

# CONFIGURAZIONE DELLO SCHERMO DEL LAPTOP – PC

7

1. Vai a Impostazioni schermo  
(Start  > Impostazioni  Sistema > Schermo).
2. Fare clic su „identifica“ e ciascuno  
il numero corrispondente apparirà sullo schermo.
3. Fare clic e trascinare le schermate numerate  
sulla configurazione come mostrato in figura.
4. Se vengono visualizzate due schermate insieme,  
ad esempio 2/1, 2/3, ecc., selezionare una delle  
schermate e poi vai al menu „Display multipli“  
e seleziona „Estendi desktop su questo display“.
5. Per aumentare l'ingrandimento, fai clic sul menu  
a discesa „Modifica le dimensioni di test, app e altri  
elementi“ e seleziona il 150% o l'ingrandimento  
preferito.

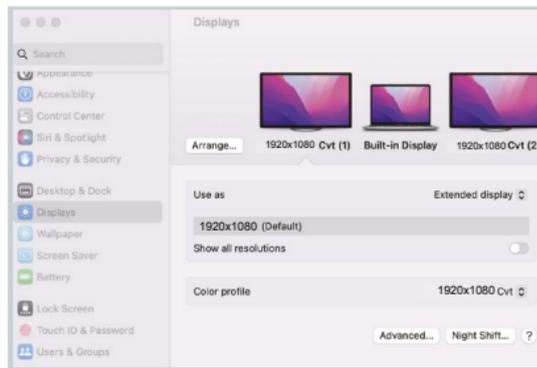
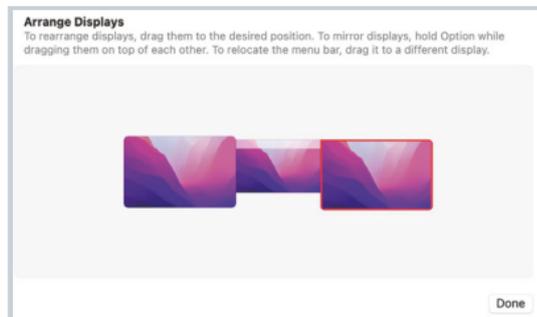
\* La sincronizzazione dei tre display può essere configurata nelle impostazioni della scheda grafica. In caso di problemi, contattare il distributore locale.



# CONFIGURAZIONE DELLO SCHERMO DEL LAPTOP – MAC

8

1. Apri le impostazioni dello schermo (  > Preferenze di Sistema > Schermo).
2. Fai clic su „Disposizione“ nel menu Visualizza.
3. Assicurati che la casella „Specchio display“ sia selezionata la casella non è selezionata
4. Fare clic sull'icona di ciascun monitor e annotare su quale schermata apparirà una cornice rossa
5. Fare clic sulle icone dello schermo e trascinarle in modo che si trovino sullo stesso lato delle relative schermate con cornice rossa.



## SPECIFICHE TECNICHE

9

Dimensione dello schermo	11,6 pollici/12 pollici	13,3 pollici	14 pollici	15 pollici
Adattivo per il pannello del laptop	Lunghezza 263–373 mm Larghezza > 185 mm Spessore < 8,5 mm	Lunghezza 293–413 mm Larghezza > 204 mm Spessore < 8,5 mm	Lunghezza 309–425 mm Larghezza > 209 mm Spessore < 8,5 mm	Lunghezza 332–442 mm Larghezza > 222 mm Spessore < 8,5 mm
Distinzione	1920 × 1080			
Proporzioni	16:9			
Tipo di retroilluminazione	W-LED			
Power	5V 3A			
Altoparlanti	NA			
Type-C 	1920 × 1080 (Supporta video o segnale)			
Type-C 	Solo per alimentazione			
Dimensione	314 × 198 × 28 mm	344 × 212 × 27 mm	360 × 221 × 29 mm	382 × 233 × 28 mm
Doppio monitor massa	1.19 kg	1.35 kg	1.42 kg	1.65 kg

**1: Si accende solo uno schermo, ma l'altro si spegne.**

**Risposta:** Questa situazione può verificarsi se si utilizza un cavo da 2USB-A a USB-C per la connessione. Perché la potenza in uscita di alcuni portatili non è sufficiente per illuminare entrambi gli schermi contemporaneamente, è necessario seguire la corretta procedura di collegamento. Innanzitutto, assicurati che entrambi i connettori USB-A siano collegati a un laptop o adattatore, nell'ultimo passaggio collegare il connettore USB-C al doppio monitor MISURA.

**2: Lo schermo non si accende, gli schermi sono intermittenti, sfarfallio, continua a riavviarsi dopo aver collegato uno schermo di estensione?**

**Risposta:** È possibile collegare un caricabatterie USB-C PD alla porta USB-C PD.

**3: Come collego il mio laptop se non dispone di una porta USB Type-C?**

**Risposta:** È possibile utilizzare il cavo da 2USB-A a USB-C fornito in dotazione per la connessione. Occupa solo due porte USB-A sul laptop e una porta USB-C sul doppio monitor MISURA.

**4: Dopo aver collegato il prodotto, il driver non viene visualizzato sul laptop, il driver non risponde?****Risposta:**

1. Potresti aver collegato il cavo alla porta USB-C PD sul doppio monitor MISURA. Per favore cambialo su un'altra porta.
2. La porta di uscita del laptop non può fornire energia sufficiente al doppio monitor MISURA, collegare un altro caricabatterie USB-C PD (5 V 3 A) alla porta USB-C PD del doppio monitor MISURA.

**5: Come posso utilizzare il doppio monitor MISURA con la massima luminosità?**

**Risposta:** La luminosità massima è limitata all'80% se la connessione non dispone di alimentazione esterna.

**6: Posso caricare la batteria del laptop se collego l'adattatore alla porta USB-C PD?**

**Risposta:** Sì, la batteria del laptop può essere caricata in due condizioni.

Innanzitutto, l'adattatore dovrebbe supportare il protocollo di ricarica PD da 45 W o superiore. In secondo luogo, il notebook è collegato al MISURA Dual Monitor tramite la sua porta USB-C perfettamente funzionante.

## PULIZIA E MANUTENZIONE

- Prima della pulizia, spegnere il monitor e scollegare il cavo. Pulisci la superficie del monitor con un panno liscio e privo di lanugine. Le macchie ostinate possono essere rimosse con un panno inumidito con un detergente delicato per monitor. Non utilizzare un detergente contenente alcool o acetone. Utilizzare solo un detergente specifico per monitor LCD. Non spruzzare il detergente direttamente sulla superficie del display, poiché potrebbe penetrare nel monitor e provocare una scossa elettrica.

### I SEGUENTI FENOMENI SONO NORMALI E NON UN DIFETTO:

- A seconda dello sfondo del desktop, la luminosità delle diverse parti dello schermo può variare leggermente.
- Se si visualizza la stessa immagine per diverse ore, questa potrebbe „bruciarsi“ sullo schermo e sopravvivere. Il display si „ripristinerà“ gradualmente ma lentamente o si spegnerà per alcune ore.

**SE IL DISPLAY È NERO, LAMPEGGIANTE O NON FUNZIONA PERFETTO, CONTATTARE L'ASSISTENZA O RIVENDITORE CON RICHIESTA DI INTERVENTO DI SERVIZIO. NON TENTARE DI MANUTENZIONE DA SOLI!**

Dichiarazione di conformità secondo la Direttiva EMC 2014/30/CE sull'armonizzazione delle legislazioni degli Stati Membri relative alla compatibilità elettromagnetica

**Produttore/importatore:**

MISURA Store s.r.o.  
K Poště 429/2  
252 67 Tuchoměřice

**Responsabile della compilazione della documentazione tecnica:**

L'Ing. Jiří Mihel – dirigente dell'azienda

**Descrizione e identificazione del dispositivo:**

Nome: monitor USB portatile  
Tipo: 3M1200S1, 3M1303S1, 3M1400S1, 3M1500S1

Il dispositivo sopra descritto è stato testato in conformità con gli standard sopra indicati ed è risultato conforme allo standard EMC 2014/30/CE. Osservazioni e risultati dei test riportati nel presente certificato si riferiscono al solo campione testato.

**Il prodotto è conforme alle seguenti normative della Comunità Europea:**

Direttiva del Parlamento Europeo e del Consiglio EN 55032:2015.  
- Compatibilità elettromagnetica dei dispositivi multimediali – Requisiti di emissione.  
Direttiva del Parlamento Europeo e del Consiglio EN 55035:2017.  
- Compatibilità elettromagnetica dei dispositivi multimediali – Requisiti di immunità.

**NORME ARMONIZZATE APPLICATE:**

IEC 62321-3-1:2013, IEC 62321-5:2013, IEC 62321-4:2013+AMD1:2017,  
IEC 62321-7-1:2015, IEC 62321-7-2:2017, IEC 62321-6:2015, IEC 62321-8:2017



## INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

- Si prega di leggere attentamente tutta la documentazione fornita prima di preparare questo monitor portatile USB-C per l'uso. Per ridurre il rischio di incendio o scosse elettriche, non esporre questo monitor portatile USB-C a pioggia o umidità.
- Non tentare di smontare il coperchio di questo monitor portatile USB-C. Assicurati che tutti i cavi siano collegati correttamente prima di utilizzare questo monitor portatile USB-C.
- Evitare ambienti estremamente polverosi, sbalzi di temperatura e umidità. Non posizionare il monitor portatile USB-C in luoghi in cui esiste il rischio di umidità/spruzzi d'acqua. Non consentire a oggetti o liquidi di entrare nei fori/ritagli sul coperchio del monitor portatile USB-C.
- In caso di problemi tecnici con il monitor portatile USB-C, contattare un tecnico dell'assistenza qualificato o un rivenditore.
- Non gettare questo prodotto nel fuoco. Non utilizzare questo monitor vicino a dispositivi di riscaldamento o in luoghi esposti a temperature elevate. Tenere il monitor lontano da oggetti appuntiti.

- Manuál v Češtině otevřete zde
- Manuál vo Slovenčine otvoríte tu
- Open the English manual from here
- Das Handbuch in Deutsch können Sie öffnen hier
- A magyar nyelvű kézikönyvet itt tudja megnyitni
- Odprite priročnik v slovenščini tukaj
- Aprire il manuale in italiano qui
- Otwórz instrukcję w języku polskim tutaj



[www.misura.shop/en/advisor/manuals-for-download-dual-monitors-one-usb](http://www.misura.shop/en/advisor/manuals-for-download-dual-monitors-one-usb)

Grazie per il vostro acquisto. Se necessario contattateci a:

**Produttore/Importatore**

MISURA Store s.r.o.,  
ID: CZ264 03 714  
[www.misura.shop](http://www.misura.shop)  
[info@misura.shop](mailto:info@misura.shop)



Non siamo responsabili per errori tipografici.